



ISTITUTO COMPRESIVO TRENTO 4

Scuola primaria Clarina - Scuola primaria Madonna Bianca
Scuola in Ospedale - Scuola secondaria di primo grado "O. Winkler"

Viale degli Olmi, 22 - 38123 TRENTO 0461/920316 - C.F. 80017180227
E-mail: segr.ictn4@scuole.provincia.tn.it - Pec: ic.trento4@pec.provincia.tn.it
www.ictrento4.it



IC TRENTO 4

Google Workspace for Education

Regolamento d'uso e Informativa sul trattamento dei dati

versione novembre 2024

L'Istituto Comprensivo TRENTO 4 ha aderito alla "Google Workspace For Education" (GSfE), seguendo le indicazioni del documento di indirizzo "Piano Provinciale Scuola Digitale".

Le applicazioni della "Google Workspace for Education" (Classroom, Gmail, Drive, Documenti, Fogli, Presentazioni, Meet, Sites, Moduli) garantiscono sicurezza e privacy, e consentono di comunicare e di gestire contenuti digitali con semplicità e flessibilità nell'ambito dell'Istituto, assicurando attraverso numerose applicazioni alcune funzioni fondamentali nella scuola del nostro tempo: comunicazione e condivisione di materiali; creazione, anche collaborativa, di contenuti e multimediali e archiviazione sicura e sempre accessibile.

L'utilizzo della piattaforma garantisce la continuità del lavoro e della comunicazione tra docenti e studenti, e permette a questi ultimi di costruire, sperimentare e mettere alla prova le proprie competenze digitali in un ambiente sicuro e protetto. Essa inoltre ha un valore fortemente inclusivo, in quanto consente di imparare a lavorare in modo collaborativo e condiviso.

La piattaforma Google Workspace for Education non include annunci promozionali e non utilizza i contenuti o i dati degli utenti a fini pubblicitari. Gli account degli studenti non possono comunicare via mail nè condividere materiali con account esterni, e possono iscriversi online solo ad un numero limitato e controllato di applicazioni esterne a Google Workspace autorizzate dagli amministratori della piattaforma d'Istituto dietro autorizzazione dei genitori/responsabili degli studenti.

Per ogni ulteriore informazione nel merito del sistema "Google Apps for Education" si invita a consultare i seguenti link:

http://www.google.com/apps/intl/it/terms/education_terms.html

<http://www.google.it/intl/it/policies/>



REGOLE PER IL CORRETTO USO DELLA PIATTAFORMA GOOGLE WORKSPACE FOR EDUCATION

REGOLA 1 – Dichiarazione

La scuola predispone per ogni studente e per ogni docente un account del tipo nome.cognome@ictrento4.it e fornisce allo stesso la password di primo accesso.

Cambiando la password, l'utente maggiorenne, o l'esercente la potestà genitoriale se lo studente è minore, accetta l'informativa per la Privacy e il Regolamento d'uso pubblicati sul sito della scuola, e accetta di essere riconosciuto quale autore dei messaggi inviati e delle attività svolte dal suo account, e di essere il ricevente dei messaggi spediti al suo account.

La password deve essere conservata accuratamente e non rivelata a terzi; solo l'alunno/a e i genitori devono conoscerla, per poter accedere quando necessario, sia da casa che da scuola.

Qualora si renda necessario un reset della password, questo andrà richiesto da un genitore via mail agli amministratori:

martino.facchini@scuole.provincia.tn.it Tecnico Informatico di Istituto

christian.brugnara@scuole.provincia.tn.it Animatore Digitale Scuola Primaria

sara.dellagiacomina@scuole.provincia.tn.it Animatrice Digitale SSPG

Nel caso in cui per esigenze didattiche fosse necessario un cambio password immediato a scuola, questo potrà essere fatto da un admin e sarà comunicato tempestivamente alla famiglia.

REGOLA 2 - Durata del rapporto

L'uso di tale account ha durata annuale e viene rinnovato automaticamente all'atto dell'iscrizione; viene cancellato per gli studenti in uscita dall'IC Trento 4; per i docenti viene sospeso al termine del rapporto lavorativo.

Passando ad altro istituto, gli utenti dovranno provvedere entro 30 giorni a scaricare e salvare dal proprio account i materiali e i file di interesse.

REGOLA 3 - Obblighi dell'utente

L'utente si impegna a:

- conservare la password personale e a non consentirne l'uso ad altre persone, modificandola periodicamente;
- comunicare immediatamente a un amministratore dell'Istituto Trento 4 l'impossibilità ad



- accedere al proprio account o il sospetto che altri possano accedervi;
- non utilizzare l'account per fini diversi da quelli strettamente didattici;
- non utilizzare l'indirizzo di posta elettronica per accedere a siti o servizi internet non correlati con l'attività scolastica.

I genitori sono responsabili del corretto uso della piattaforma da parte dei loro figli minori; accedendo, dichiarano di aver preso atto di responsabilità penali e civili derivanti da uso improprio di questi strumenti.

REGOLA 4 - Limiti di Responsabilità e clausola di salvaguardia

L'Istituto non si ritiene responsabile di eventuali danni recati all'utente a causa di guasti e/o malfunzionamenti del servizio e si impegna affinché la piattaforma funzioni nel migliore dei modi. Eventuali modifiche unilaterali al presente regolamento saranno comunicate via mail all'account in piattaforma e pubblicate sul sito della scuola.

REGOLA 5 - Netiquette (Comportamenti corretti da tenere online)

Di seguito sono elencati i comportamenti da seguire affinché il servizio possa funzionare nel miglior modo possibile.

1. Rispetto, cortesia ed educazione sono sempre fondamentali nei rapporti tra le persone, sia in presenza che online.
2. Quando si comunica via mail si inviano messaggi brevi e chiari, indicando sempre l'oggetto della comunicazione.
3. Non si utilizza la piattaforma in modo da danneggiare, molestare o insultare altre persone.
4. Non si generano e non si condividono immagini, parole o materiali offensivi, osceni o indecenti.
5. Non si generano e non si condividono materiali commerciali o pubblicitari se non espressamente richiesto.
6. In caso di condivisione di documenti non si interferisce, danneggia o distrugge il lavoro degli altri.
7. E' consentito cambiare la propria immagine del profilo, ma ai minori non è consentito utilizzare una fotografia che ritragga loro stessi o altra persona con il volto riconoscibile.
8. Non si creano e non si condividono immagini o filmati che ritraggono altre persone, senza il loro esplicito consenso. La diffusione di tali materiali è un reato che può essere denunciato alle autorità e costare pesanti conseguenze.
9. I materiali condivisi sono da utilizzare esclusivamente per scopi didattici, e nel rispetto della normativa sul copyright. È quindi vietato copiare, filmare o registrare i contenuti, e diffonderli al di fuori della piattaforma.



ISTITUTO COMPRESIVO TRENTO 4

Scuola primaria Clarina - Scuola primaria Madonna Bianca
Scuola in Ospedale - Scuola secondaria di primo grado "O. Winkler"

Viale degli Olmi, 22 - 38123 TRENTO 0461/920316 - C.F. 80017180227
E-mail: segr.ictn4@scuole.provincia.tn.it - Pec: ic.trento4@pec.provincia.tn.it
www.ictrento4.it



SANZIONI

E' fatto obbligo a tutti gli utenti di osservare le disposizioni portate a conoscenza con il presente regolamento. Il mancato rispetto o la violazione delle regole sopra ricordate è perseguibile con provvedimenti disciplinari, nonché con tutte le azioni civili e penali consentite.

In caso di abuso, a seconda della gravità del medesimo, e fatte salve le ulteriori conseguenze di natura penale, civile e amministrativa, possono essere applicate le sanzioni previste dall'Art. 4 "Norme disciplinari" del Regolamento Interno dell'Istituzione Scolastica.

Le sanzioni sono comminate dal Consiglio di Classe, ovvero dal Dirigente Scolastico. In caso abbia notizia di abuso e vi sia pericolo, il Dirigente Scolastico può ordinare l'immediata cessazione dell'attività all'origine dell'abuso adottando le necessarie misure per impedire che l'abuso venga portato ad ulteriori conseguenze.

Chiunque e con qualsiasi mezzo può segnalare al Dirigente Scolastico, o ai Responsabili della piattaforma, qualsiasi violazione di quanto previsto nel presente regolamento. Le segnalazioni anonime non verranno prese in considerazione.

Amministratori della piattaforma sono il tecnico Martino Facchini e i docenti Christian Brugnara e Sara Dellagiacomina.

Informativa sul trattamento dei dati ai sensi dell'art. 13 del Regolamento Europeo 679/2016 relativa all'utilizzo della piattaforma Google Workspace for Education"

Lo scrivente Istituto Comprensivo Trento 4, titolare del trattamento dei Suoi dati personali e/o dei dati personali del minore su cui esercita la responsabilità genitoriale, ai sensi dell'art. 13 del Reg. UE 679/2016, La informa in merito a quanto segue relativamente ai dati personali da Lei forniti per la gestione dell'attività didattica sulla piattaforma Google Suite for Education.

I dati del minore sul quale viene esercitata la responsabilità genitoriale sono stati raccolti presso l'interessato.

Finalità e base giuridica del trattamento

Il trattamento dei dati personali sarà improntato al rispetto della normativa sulla protezione dei dati personali e, in particolare, ai principi di correttezza, liceità e trasparenza, di limitazione della conservazione, nonché di minimizzazione dei dati in conformità agli articoli 5 e 25 del Regolamento. Tratteremo i dati di Suo/a figlio/a per l'esecuzione di un compito di interesse pubblico o connesso



ISTITUTO COMPRESIVO TRENTO 4

Scuola primaria Clarina - Scuola primaria Madonna Bianca
Scuola in Ospedale - Scuola secondaria di primo grado "O. Winkler"

Viale degli Olmi, 22 - 38123 TRENTO 0461/920316 - C.F. 80017180227
E-mail: segr.ictn4@scuole.provincia.tn.it - Pec: ic.trento4@pec.provincia.tn.it
www.ictrento4.it



all'esercizio di pubblici poteri (articolo 6, paragrafo 1, lettera e), del Regolamento), in particolare per istruzione e formazione in ambito scolastico, professionale, superiore o universitario.

Nel corso del trattamento, saranno applicate in particolare le seguenti disposizioni:

- legge 27 dicembre 2006, n. 296, articolo 1, comma 622;
- Decreto Ministeriale 22 agosto 2007 n. 139 "Regolamento recante norme in materia di adempimento dell'obbligo di istruzione";
- legge provinciale 7 agosto 2006, n. 5 (Legge provinciale sulla scuola) in particolare art. 109 bis "Piano Provinciale per la scuola digitale" comma 1;
- deliberazione della Giunta Provinciale n. 1941 del 24 novembre 2017

Previo consenso dell'interessato (articolo 6, paragrafo 1, lettera a), del Regolamento), Google potrà comunicare le informazioni personali a società, organizzazioni e persone che non fanno parte di Google. È riconosciuto il diritto di revocare il consenso in qualsiasi momento senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca.

Per adempiere un obbligo legale (articolo 6, paragrafo 1, lettera c), del Regolamento) l'istituzione scolastica, anche tramite Google, potrà comunicare le informazioni personali a enti pubblici, autorità giudiziarie e altri soggetti per:

1. adempiere a leggi o norme vigenti, procedimenti giudiziari o richieste del governo obbligatorie;
2. applicare i Termini di servizio indicati da Google, compresi gli accertamenti in merito a potenziali violazioni;
3. individuare, prevenire o far fronte in altro modo ad attività fraudolenta, problemi tecnici o di sicurezza;
4. tutelare i diritti, la proprietà o la sicurezza degli utenti e della collettività, come richiesto o consentito dalla legge.

Modalità e durata del trattamento

I dati personali da Lei forniti saranno trattati "in modo lecito e secondo correttezza" con il supporto di strumenti cartacei, informatici o telematici.

Il trattamento dei dati proseguirà per tutta la durata dei rapporti con il titolare e, se necessario, per eventuali adempimenti a cui è soggetto il titolare fino all'espletamento di questi ultimi, sulla base di quanto imposto dalla normativa vigente.

Sempre per le finalità sopra indicate, i dati potranno essere trattati da soggetti che svolgono attività strumentali per il Titolare del trattamento nominati Responsabili del trattamento ai sensi dell'articolo 28 del Regolamento.



ISTITUTO COMPRENSIVO TRENTO 4

Scuola primaria Clarina - Scuola primaria Madonna Bianca
Scuola in Ospedale - Scuola secondaria di primo grado "O. Winkler"

Viale degli Olmi, 22 - 38123 TRENTO 0461/920316 - C.F. 80017180227
E-mail: segr.ictn4@scuole.provincia.tn.it - Pec: ic.trento4@pec.provincia.tn.it
www.ictrento4.it



Sul responsabile del trattamento dati nel caso di G Suite si rinvia al seguente link:

<https://privacy.google.com/businesses/processorterms/>

Nel caso specifico tali attività saranno svolte Google Ireland Limited, una società costituita in conformità alle leggi irlandesi, con sede presso Gordon house, Barrow Street, Dublino 4, Irlanda. Per ulteriori precisazioni sul trattamento dei dati personali si rinvia al seguente link

https://gsuite.google.com/terms/education_privacy.html.

I dati di sistema verranno conservati da Google per il periodo di tempo necessario specificato nel link <https://policies.google.com/technologies/retention>. I dati presenti nei server dell'Istituzione scolastica saranno cancellati al termine del percorso scolastico dello studente.

Comunicazione e diffusione dei dati ed eventuali destinatari

Potranno accedere, e quindi venire a conoscenza dei Suoi dati, esclusivamente i soggetti autorizzati dal titolare limitatamente ai dati necessari a svolgere il proprio incarico.

Ferme restando le comunicazioni eseguite in adempimento di obblighi di legge e contrattuali, tutti i dati raccolti ed elaborati potranno essere comunicati esclusivamente per le finalità sopra specificate a:

- Soggetti autorizzati dal titolare del trattamento (collaboratori, tirocinanti e dipendenti);
- responsabili del trattamento o collaboratori esterni del titolare (es. consulenti, tecnici informatici, fornitori di servizi, ecc.);
- soggetti pubblici e privati a cui la comunicazione sia dovuta per legge o regolamento;

Previo consenso dell'interessato, Google potrà comunicare informazioni personali a società, organizzazioni e persone che non fanno parte di Google.

Per l'elaborazione esterna, Google potrà comunicare i dati personali a società consociate o ad altre aziende o persone di sua fiducia affinché li elaborino per suo conto, in base alle sue istruzioni e nel rispetto delle sue Norme sulla privacy e di eventuali altre misure appropriate relative a riservatezza e sicurezza.

I Suoi dati non saranno diffusi a meno che ciò non sia previsto da una specifica disposizione di legge.

Un elenco di tali eventuali soggetti esterni è reso disponibile su richiesta dell'interessato.

Trasferimento dei dati personali all'estero

I dati personali potranno essere trasferiti in Paesi situati al di fuori del territorio dello Spazio Economico Europeo (SEE).



ISTITUTO COMPRENSIVO TRENTO 4

Scuola primaria Clarina - Scuola primaria Madonna Bianca
Scuola in Ospedale - Scuola secondaria di primo grado "O. Winkler"

Viale degli Olmi, 22 - 38123 TRENTO 0461/920316 - C.F. 80017180227
E-mail: segr.ictn4@scuole.provincia.tn.it - Pec: ic.trento4@pec.provincia.tn.it
www.ictrento4.it



Il trasferimento dei dati verso fornitori esteri avviene sulla base di quanto prescritto dall'art 2-sexies Nuovo Codice Privacy – D.lgs. 196/2003 aggiornato al D.lgs. 101/2018, lett. bb) e dall'art. 49, co. 1 let.t. d) del Reg. UE 679/2016.

Natura del conferimento dei dati e conseguenze dell'eventuale mancato consenso

Il trattamento dei dati personali richiesti per l'attivazione dell'account e del relativo utilizzo della piattaforma è obbligatorio.

Diritti dell'interessato

L'interessato ha il diritto di ottenere, a cura del Titolare, la conferma dell'esistenza o meno di Dati che lo riguardano, anche se non ancora registrati e la comunicazione in forma intelligibile dei medesimi. Ha inoltre diritto di ottenere l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei Dati, la cancellazione o la limitazione del loro trattamento, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei Dati trattati in violazione di legge (compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i Dati sono stati raccolti o successivamente trattati), l'attestazione che le operazioni di cui ai precedenti punti sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali i Dati sono stati comunicati o diffusi, eccettuato il caso in cui tale adempimento si riveli impossibile o comporti un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato. L'interessato ha il diritto di opporsi, in tutto od in parte, per motivi legittimi, al trattamento dei Dati, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta, oltre ad avere diritto alla portabilità dei dati elettronici che siano soggetti a trattamenti automatizzati ed a proporre reclamo a un'autorità di controllo. Tali diritti potranno essere esercitati contattando il Titolare tramite i canali fisici e telematici indicati in intestazione.

Estremi identificativi del titolare e del responsabile del trattamento dei dati

Titolare del trattamento è l'Istituto Comprensivo Trento 4.

Responsabile della Protezione dei Dati (RPD/DPO) è Studio Associato Dott. R. Ziglio e Dott. F. Ziglio, via Mazzini 14/M, 38122 Trento, telefono: 0461.261768, e-mail: info@ziglioassociati.it.